

高等學校用

# 古典の窓

第2号 漢文特集 I



敦煌壁画

角川書店

山岸徳平  
今泉忠義 著

## 趣旨と特色

- ★高等学校国語教育の実状に即して、古典読解に必要な文法上の事がらを、穏健中庸な立場から簡潔にまとめた。
- ★事項の配列・説明にあたっては、生徒の学習能力、古典読解の指導との関連性を重視、生きた文法の習得に役立つよう心がけた。
- ★個々の説明では、基礎的・規範的な事がらと、古典読解に必要な事項とを区別し、さらに注意の項を設け、先に学んだ事がらを復習しながら学習できるようにした。
- ★はじめて文語文法を学ぶ人たちのために、口語文法と文語文法とのつながりや、相違を示して、文語文法への入門が円滑に達せられるようくふうした。
- ★難解な語には、適切な脚注を施して、古文解釈・理解・鑑賞の助けとなるようにした。
- ★古典学習の際、最大の難点とされる助動詞、助詞については、格別に注意し多くのページを費やすとともに、それに属する一々の語には、厳密な口語訳を施した。
- ★各章・各節の適当な箇所に問題を挿入して自学自習の便をはかり、さらに巻末に総合問題を付して、補習授業・受験学習にも応じられるようにした。
- ★付録に詳細な〈用語索引〉〈語彙索引〉〈文法表〉などを付けた。

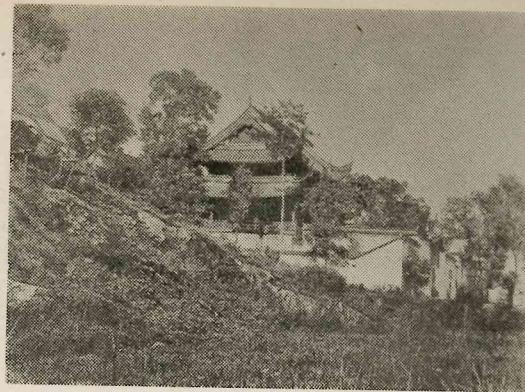
# 高等學校 文語文法

A5判 158頁  
定価 80円

指導参考書 A5判 512頁 250円

指導の目標・時間配当・各章の構成・本文の解説・口語訳をふくむ用例の解説などのほか、各章の末尾に学期末試験や補習授業にあたっての補充問題を加えまた特に巻末には総合的な問題と文法学説の対照表を付した。

角川書店 東京都千代田区富士見町2-7 振替東京195208 電話(33)0111



〈李白廟〉 晚年の李白は安徽省、現在の南京郊外に寄寓し、しばしば揚子江に舟を浮かべて遊んだ。伝説によるとそんなある日、酔に水面に浮ぶ月影をとらえようとして溺死したといわれ、この地に彼の廟がまつられている。

**金谷の「如」**  
酒数は假定、「不」は否定の助字。「成」はできるがる。完成。「罰」はこの場合、罰杯である。「金谷の酒数」は故事をふまえている。

なあそびをうけついだ、いわば伝統的なふんいきである。そしてこの文章の形態も、六朝式の駢文であって、李白ののちの韓愈が文体を革新したことから考えてみると、そこには新しさが見られない。どちらかといえば李白は伝統に忠実であった。  
しかしながら、この文章には青春の息吹きがみなぎっている。伝統的な感情をもりこみ、伝統的な形態でのべているにかかわらず、李白はそれをわがものと消化して、十分に個性を發揮している。何べんよみかえしても、ころろよい文章である。いや、文章というより、これはやはり詩というべきであろう。

(大阪府立高津高校教諭)

## 角川文庫 孔菜根

子 和辻 哲郎

¥40

孔子の人物・生涯を余すところなく探求し、論語を理解するための手近な概論書である

譚 洪自 論  
魚返善雄訳

¥70

人間はいつも菜根を食つておれば何ごともやれる漢民族の好む徳目学が平易に語られる

句經を經典の堅苦しさもなく平明に説く

友 松 円 論

¥70

永遠の詩人秋迦が詩の型に託して述べた「法

禪とは何か 鈴木大拙

¥70

現代的学識と深い禪経験により、世界的禪學

者が平明に概説した講演録をここにまとむ

## 角川文庫

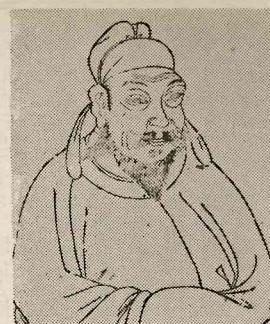
き、詩をつくらせ、でき上らぬ者には罰杯を三斗（一説に三杯）飲ませたという故事である。

もしも詩ができるがらぬときは、その罰として、むかしの金谷園での故事にならって酒を飲ませることにしよう。

こういった次第で、居ならぶ俊秀たちがきそつて詩をつくったのである。李白も、もとより「李白一斗詩百篇」と称せられた天才ぶりを發揮したことであろう。

李白の形式 この宴会のふんいきは、文章のなかでしきりと六朝の詩人を思いおこしているように、昔の詩人の風流

## 杜甫・人と作品



（杜甫像）

俗物すべて

杜甫は西暦七一二年（睿宗先天元年）に生まれ、七七〇年（代宗大曆五年）に死んだ。その生涯を茫々たり

通じて不遇な人であった。体も弱く、晩年は病に苦しめられたが、彼を不遇ならしめたのは、なによりもその生れつきの性格であった。いかえれば、詩人に生れついたことが、その人を不遇にし不幸にしたのである。しかしく純粹に詩人であつたことが、その後、今に至るまで、彼を中国第一、いな世界でも折りの詩人としての名を伝えたのである。

杜甫みずから、死後の名声はともかく、自己の純粹な詩人的性格には気づいていて、その詩「壯遊」では、その半生を叙して、ついに世に容れられないありさまをくわしく述べているが、しかもそれが少年時代からであつたことを

嫉惡懷剛腸  
脱略小時輩  
結交皆老蒼  
飲酣視八極  
俗物都茫茫  
惡を嫉みて剛腸を懷く  
小時輩を脱略し  
交を結ぶはみな老蒼  
飲たけなはにして八極を視れば  
俗物すべて茫々たり

田中克己

という。少年にしてすでに酒をたしなみ、惡をにくみ、同年輩の者はつきあわず、年長者とばかり交際したというのである。中でも酒たけなわになれば、八方を見はるかし、俗物輩ばかりなのに憤慨もし、これを見ざるさまをあらわにしたのである。俗物とは何か、詩人でないものにはかならない。この詩的精神がきびしければきびしいほど、人は孤立しなければならない。ここにすでに杜甫の不遇であるべきことが定められていたのである。

しかし彼は青年時代を官吏たるべく苦心する。そのせいもあるう、彼の詩の完成はおくれる。いま残っているその作品千何百篇は、もとよりその全作品ではない。未完成のものは彼みずからが棄て去ったといふものがあるが、もしそだとすれば、すべてものはおむね青少年時代の作品である。李白とちがつて彼の作品は大部分は制作年代がほぼ推定できるが、現存の作品では、三十代までのものはすくなく、しかも作と見なされるのは、わずかに三十八歳の時に、韋济に贈った詩というではなく、このあと三年にしておこった南詔遠征をうたつた「兵車行」のほうがずっとすぐれている。そしてそれからまた四年めに、国全体を混乱にまきいた安禄山の乱以後になると、はじめて杜甫は彼でなければ書けないものを、それこそつぎつぎに示すのである。晩成と同時に、想像だけでは作れないような好テーマが、こうして自然と眼前に展開して、はじめて詩人として大成し得たのである。

しかしこういったからといって、杜甫の詩人の才能をうたがう必要はない。このいわゆる詩の好テーマ、悲惨なる戦争は、実はほとんどすべての盛唐の詩人の実見したところである。しかも他人はこれをうたい得なかつた。うたつても杜甫ほどありとうたい得なかつた。適材適所ということばがあるが、杜甫は実にこれをうたうべく生れて来た感じである。

**酒肉の臭** 安禄山の乱は、突然おこつたものではない。識者の中には、早くからこれを予言していたものがあつた



<驪山の温泉> 驪山には既に北周・隋時代に離宮があったが、唐の玄宗皇帝はここに温泉宮を建て、華清宮と称し、寵妃楊貴妃とともに毎年の冬をおくった。白居易はその『長恨歌』に「春寒くして浴みを賜う華清の池 温泉の水は涓かにして凝脂を洗う」という句がある。

老大意転拙 老大にして意うたた拙なり  
という有名な、対句がある。諷刺と有り

朱門酒肉臭  
路有凍死骨

という有名な、対句がある。諷刺と有り

老大意転拙 老大にして意うたた拙なり  
という句ではじまり、みずからを布衣と称しているが、実は杜甫はこの年はじめて官を受けられた。従八品下の小官ではあるが、もはや布衣すなむち無官の平民ではなくつたのである。しかもこの頃の長安での生活難のためであろう、疎闊さしておいた妻子のいる奉先県に赴く。みちは折しも玄宗皇帝が楊貴妃とともに寒を避けている驪山の温泉宮の下を通る。多く隨從している大官とはちがつて、入ることをゆるされない杜甫は、宫廷の生活をさながらまのあたり見るかの如く写し出しが、この描写の最後には

朱門酒肉臭  
路有凍死骨

という最も危険な行為だったのである。たとえ罰は幸いにまぬがれたとしても、将来の榮達など望み得なくなることを敢行したのだが、実はこのとき彼は将来の榮達どころか、現在その一家の生計さえ立てかねていたのだった。

**人間への誠実** このこともまたこの詩ではっきりと示されている。  
は、最も危険な行為だったのである。たとえ罰は幸いにまぬがれたとしても、将来の榮達など望み得なくなることを敢行したのだが、実はこのとき彼は将来の榮達どころか、現在その一家の生計さえ立てかねていたのだった。

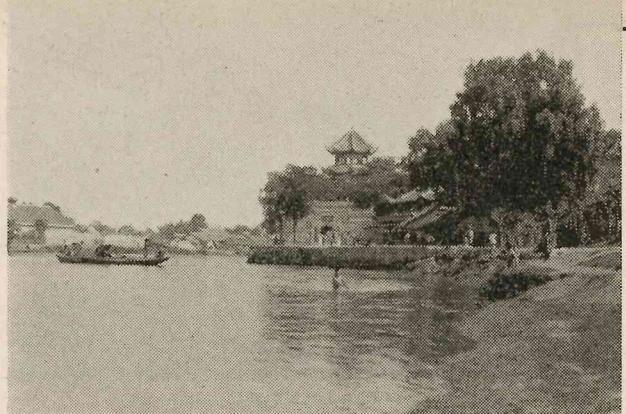
杜陵有布衣 杜陵に布衣有り  
杜陵有布衣 杜陵に布衣有り

という箇所があつて、幼い子供が餓死したことを見明らかにする。おのの責任を父として詩人はひしひしと感する。しかしその直後に脳裏に来つたのは、失業の徒や遠征の兵のことであつて、かくて

<長安城> 青年時代の放浪生活を断つて、杜甫が長安に入ったのは745年ごろのことである。当時の彼は官吏になるべく苦心するが、志を得ぬままに歳月は流れ、やがて安禄山の乱に長安は渦中に呑まれる。歓樂の夢を破られ、玄宗皇帝は楊貴妃を連れて長安を去る。妻子を延安付近の鄜州（ふしゅう）に送り、肅宗のもとに向かった杜甫は敵中に捕らわれ長安にひかれる。翌759年、彼は脱出するが、この長安閑幽中に作られたのが「國破山河在」こと長安の直前の作品であるにふさわしく、その来るべくして来たことを後人にうなづかせるものである。この詩は



と、憂鬱きわまりないことをいつて、この詩は終るのである。おのの悲哀をおのれのみのものにはとどめ得ないで、一般社会に及ぼし、他人を考えて、なおさら悲しみや憤りや不安を深くするところに、杜甫が現代にも買われる理由があるのであるのだが、それこそ自らを一



<成都> 759年、蜀の陰道を越えて杜甫は成都につく。四川省一のこの都會は自然にめぐまれ、物資の豊かな地である。旧友嚴武(けんぶ)・高適(こうてき)らが居り、その友情に、彼はしばし漂泊の身をやすめる。

清江一曲  
村を抱いて流る  
長夏 江村 事々幽(しず)かなり  
自ずから去り自ずから来る梁上の燕 相親しみ相近づく水中の鷺  
老妻は紙に画きて墓局を為り 稜子は針を敲いて釣鉤を作る  
多病 須(ま)つ所は唯薬物なり 微軀 此の外に更に何をか求めん  
《江村》。

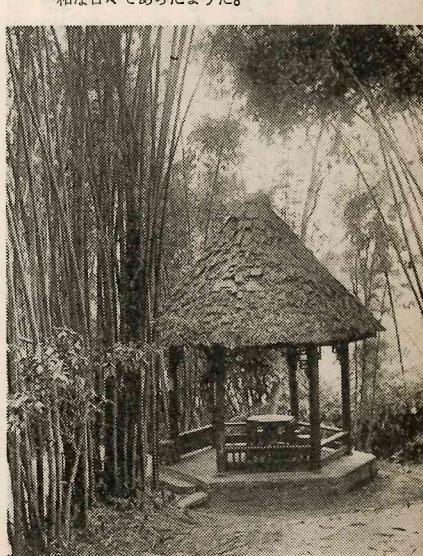
しかしこの静かな都會もやがて亂に平和を破られ、杜甫は再び放浪の生活を送らなければならなかった。

といつて、幼いむすめが櫛をつかい、なにもかも母のまねをして、ぬなくつて朝化粧をし、ながい時間をかけて紅白粉をつけたが、かき眉はひどく太くかいてしまったと、滑稽な中に眞の愛情のあふれ出るのを感じさせる。中国では古くから男児はまあまあ大切にするが、女兒は薄遇である。杜甫はこの点からも異常なのである。

**妻への愛情** とりわけこの詩でもあらわれたが、妻に対する愛情が、ところどころに見えて、これまた中国文学ではひどく珍らしいのである。

杜甫の生涯でやや平安な時期はその四十九歳の時、成都の郊外に草堂をかまえたあとしばらくである。ここでの詩「江村」には

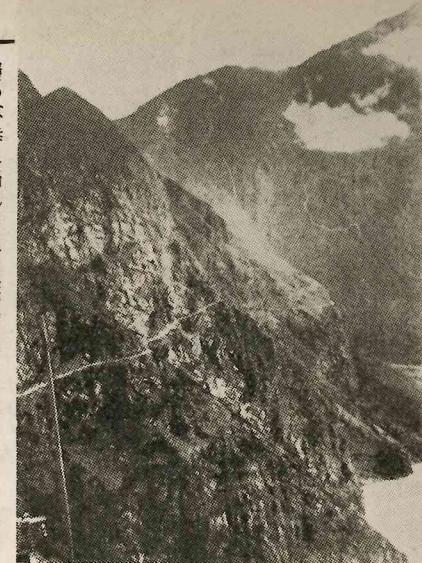
瘦妻面復光	瘦妻 面また光り
痴女頭自櫛	痴女 頭みづから櫛けづる。
学母無不為	母に学んでなざざるなく
曉妝隨手抹	曉妝 手にまかせて抹る。
移時施朱鉛	時を移して朱鉛を施せば
狼藉画眉闊	狼藉 画眉闊し



<杜甫草堂> 成都に移った翌年の760年、杜甫は郊外の浣花溪(かんかけい)の西に新居をかまえ、以後3年、この地に幽棲、幾多の詩篇を生んだ。漂泊にその生涯をおえた彼にとって、この地での毎日は比較的静かな平和な日々であったようだ。

層の不幸に陥れる損な性質だったといわざるを得ない。  
**肉親の情** しかも杜甫は、天下国家のみを考える理想家ではない。よし理想家であつたとしても、同時に肉親の情の非常に強かつた人である。元来、中国詩人は、家庭の楽しみをめったにうたわない。それが存在しなかつたとは考えられないが、唐詩といわず、宋・元・明といわず、中国文学では、こういう一家の私事を文学にあらわすことは好まれなかつた。それゆえ西洋文学なら珍しくない夫婦間の愛情 親子の情がめつたに歌に出されない。

杜甫は中国詩人に珍しく、このたぐいの境地を比較的、頻繁に示している。息子が二人いて、宗文・宗武と名づけたが、下の方の宗武に對しては、とりわけ愛情があらわであつて、これを驥子という幼名で呼び、



<蜀の棧道> 758年、華州の地方官に左遷された杜甫は、その地の大飢饉にあい、1年にして官を辞し、妻子とともに秦州に旅立つ。しかし秦州も安住の地ではない。彼はさらに旅をつづける。かって玄宗皇帝が安禄山に追われ、長安から成都へ逃げのびた同じ蜀の棧道を越えて成都に向かった。「蜀道の難きは青天に上るよりも難し」と李白はその険しさをうたっている。

と、あるいはその幼いながら賢いのを自慢し、あるいは別れているのを悲しむ情を詠する。  
駢子、好男兒、前年学レ語時、聞知人客姓、誦得老夫詩(遣興)  
駢子、春猶隔、鶯歌緩正繁(憶幼子)

老妻画紙為墓局

老妻は紙に画きて墓局を為り  
稚子敵針作釣鉤

稚子は針を敲いて釣鉤を作る



く夔州(きしゅう) > 亂静まつた杜甫は成都に帰るが、1年ばかりで、765年、揚子江を東に下って再び旅に出る。四川省東部、湖北省に近い夔州(奉節)についたのは翌年の春である。ここから湖北省宜昌にいたり、いわゆる三峡とよばれる険難の地があつて、揚子江は切りたった岩壁につつまれて東流する。杜甫はここに病の身を2年送り、さらに旅をつづける。

という箇所  
があつて、  
針をたたい  
てまげて釣  
針をつくつ  
てくれたむ  
すこと、紙  
に将棋盤を  
かいてくれ  
た妻とをな  
らべて写  
し、ともに  
感謝の情を  
あらわして  
いる。西洋  
人にくらべ  
て乗る

は、たぐいまれな、純粹な愛國者としての詩人の、愛する国を破壊にみちびいた叛乱者に対する憤りがあると同時に、憎むべき叛乱軍にとらえられて、妻子と別れわかれとなり、おそらく再会を絶望した悲しみがあふれているのである。

国破山河在  
城春草木深  
烽火連三月  
家書抵万金  
烽火三月に連り  
家書万金に抵る

は、たぐいまれな、純粹な愛國者としての詩人の、愛する国を破壊にみちびいた叛乱者に対する憤りがあると同時に、憎むべき叛乱軍にとらえられて、妻子と別れわかれとなり、おそらく再会を絶望した悲しみがあふれているのである。

国破れて山河在  
城春にして草木深し

は、たぐいまれな、純粹な愛國者としての詩人の、愛する国を破壊にみちびいた叛乱者に対する憤りがあると同時に、憎むべき叛乱軍にとらえられて、妻子と別れわかれとなり、おそらく再会を絶望した悲しみがあふれているのである。

- 60 -

叛乱者へ それゆえ彼の最大傑作として芭蕉も愛誦した「春望」の憤り の詩などにも、背後にこれらの条件を置かなければ、まちがった解釈ができるがるだろう。

わざないと知られる。たしかにわれわれが子を床から蹴りおとして出家したという西行、一生めとらなかつたという芭蕉に對して描く肖像とちがうものを杜甫はもつてていたのである。

芭翁も愛誦した「春望」の詩などにも、背後にこれらの条件を置かなければ、まちがった解釈ができるがるだろう。

岳陽樓(がくようろう) > 蕤州(きしゅう) をたつて揚子江を漂泊、岳州洞庭湖を望む岳陽樓に登ったのは768年、江上に不帰の人となる2年前のことである。広大無限の湖の景観を眼前にして老詩人はうたっている。

昔は聞く 洞庭の水 今は上る 岳陽樓  
吳楚は東南に坼(ひら)け 乾坤は日夜に浮ぶ  
親朋一宇無く 老病孤舟有り  
戎馬(じゅうば) 関山の北 軒に憑(よ)れば涕泗(て  
いし)流る

岳陽樓(がくようろう) > 蕤州(きしゅう) をたつて揚子江を漂泊、岳州洞庭湖を望む岳陽樓に登ったのは768年、江上に不帰の人となる2年前のことである。広大無限の湖の景観を眼前にして老詩人はうたっている。

昔は聞く 洞庭の水 今は上る 岳陽樓  
吳楚は東南に坼(ひら)け 乾坤は日夜に浮ぶ  
親朋一宇無く 老病孤舟有り  
戎馬(じゅうば) 関山の北 軒に憑(よ)れば涕泗(て  
いし)流る

といつて、晩年失意の詩人に救いとなるのは、酒あるのみと思われる。  
しかし事実はもう一つ救いの手段があった。こ  
れも詩人みずからが語っている。

もう一つの救い

も決して巧みな譬喩や modification ではなく、実際このとき詩人

白頭搔更短  
家書抵万金  
烽火三月に連り  
家書万金に抵る

白頭搔けばさらには短く  
烽火連三月  
家書抵万金  
烽火三月に連り  
家書万金に抵る

花飛有底急  
老去願春遲  
可惜耽娛地  
都非少壯時

花飛ぶことなんの急か有る  
老い去きては春の遅きを願ふ  
惜むべし耽娛の地  
都べて少壯の時にあらず

は頭髪みな白くなり、また薄くなつたのにちがいない。  
巧みといふには氣の毒な詩人である。たくましくして、ただ真実をうたうだけによかったのだと、詩人みずからもいうであろう。  
しかし客觀的なレアリズムでなく、みずから体験をレアリズムでなく、陶淵明のように酒をテーマとする詩も作らなかつたのが、旧唐書の伝記では

酒の点からも

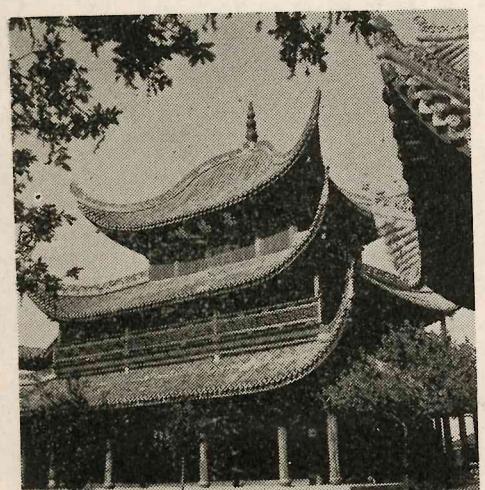
朝顔にわれは飯くふ男かな

と詠じた芭蕉とちがつてゐる。李白のような豪酒ではなく、陶淵明のように酒をテーマとする詩も作らなかつたのが、旧唐書の伝記では

永泰二年 咄牛肉白酒 一夕而卒

と伝え、これは年度もちがうことが明らかに証明するごとく、ただの伝説であろうが、酒を好んだことは作品の諸所に見える。中でも上元二年、五十歳のころの作たる「絶句漫興」の第四は

二月已破三月來  
漸老逢春能幾回  
莫思身外無窮事  
且尽生前有限杯



く岳陽樓(がくようろう) > 蕤州(きしゅう) をたつて揚子江を漂泊、岳州洞庭湖を望む岳陽樓に登ったのは768年、江上に不帰の人となる2年前のことである。広大無限の湖の景観を眼前にして老詩人はうたっている。

昔は聞く 洞庭の水 今は上る 岳陽樓  
吳楚は東南に坼(ひら)け 乾坤は日夜に浮ぶ  
親朋一宇無く 老病孤舟有り  
戎馬(じゅうば) 関山の北 軒に憑(よ)れば涕泗(て  
いし)流る

寛心庵是酒  
遣興莫過詩  
此意陶潛解  
吾生後汝期

酒のほかに作詩がたのしみであることをいいうのである。しかし  
その詩が後世まで伝わり、これほど愛されることは知っていたか  
どうか。「藝術は長く、人生は短し」はラテンのことわざである  
が、わたしは杜甫も知っていたようと思う。杜甫の時代は唐詩で  
も盛唐と区分され、才能のある詩人の輩出した時代である。李白  
は杜甫より十歳年上で、杜甫みすからも尊敬し、大きな影響を受  
けた。その李白は自分の詩が前人未踏であり、前人の詩が伝わっ  
たように、いやそれなればこそ、なおさら自分の詩が後世に伝わ  
ることを信じていた。死ぬ前の遺言も詩の保存のことがいって  
いた。杜甫のあと、これを尊敬し、模倣につとめたのは、その作品  
がわが平安朝に最も尊重された白居易であるが、後世に伝えるた  
め、自らの作品を数か所に分けて保存した。これは李白・杜甫以  
上に生存中に高く評価され、その評価をこれまたみずから知つて  
いながら、なお後世をも恃みとしたのである。

こんなことから杜甫が後世をたのみとしたことは、十分に察せ  
られる。なお杜甫は不遇だといつたが、別世界に住む俗人とはつ  
いに協和しなかつたが、同時代の詩人とは、前述の先輩李白をはじめ岑参、高適らすべてと交際があり、それもきわめて親密であ  
った。これらの詩人がすべて杜甫の詩を高く評価していたことは  
疑いない。詩作の盛んな時代に生き、作者であると同時にそれゆ  
る心を寬うするはまさにこれ酒なるべく  
興を遣るは詩に過ぐるはなし  
この意は陶潛解せしが  
わが生汝の期に後る。

えにこそ正当な批判者であり理解者である。これらの詩人の尊敬  
は、杜甫はうれしく受けとったことと思う。この点からすれば杜  
甫は決して不遇ではなかたし、いまはもとより不遇ではない。

アンデスを越えて 力メラ川島吉雄  
——国産車全南米縦断—— 産經新聞社編  
写真集

アンデス山脈を国産車を駆って走破し、日系人の生活を紹介。新聞記者最高の栄誉ボーン賞受賞作。  
B5判・原色版・グラビア二三頁・￥四五〇

## 瀬戸内海

力メラ 中村由信  
宮本常一  
重森弘淹

島と海と明るい日の光。すぐれた力メラアイとエッセイが描く、瀬戸内海の自然と人間の織りなすくらし。

B5判・グラビア五頁・本文三頁・￥四五〇

## ピカソの記録

浜村順編

ピカソくらい多くの論評、賞賛の言葉が投げかけられた二十世紀の画家はない。写真が語る、人間ピカソ！

B5判・グラビア五頁・本文七頁・￥四三〇

写真集

## 白居易

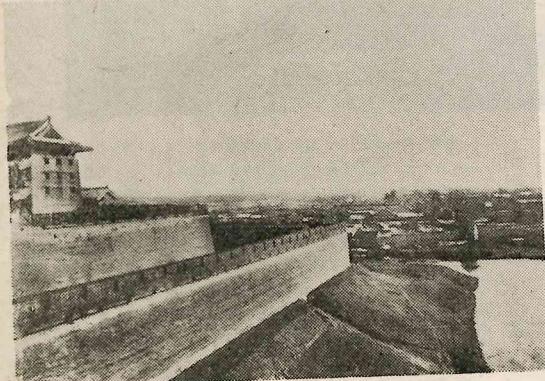
### 大野実之助

#### 天才児の生涯

中唐詩人中最も広く世に知られ、かつ平安朝時代以来日本文学に最も大きな影響を与えて来た白居易

易とは、いかなる経歴の人であろうか。先ずその概略を考えると、つぎの如くである。

白居易は字を樂天と称し、香山居士と号したが、その七世の祖「白建」は太原の人で、北齊の時「五兵尚書」の官に在った。この「白建」から「士通」「志善」「溫」「錠」を経て「錠」の子「季庚」というのが彭城令から襄州別駕の官に遷った人で、この「季庚」の第二子が即ち白居易で、居易は代宗の大曆七年（七七二年）光仁天皇宝龜三年正月二十日鄭州新鄭縣（河南開封道所属）東郭の宅に生れ、生来敏悟人に絶したといわれ、生れて六、七ヶ月にしてすでに「之」無の二字を默識し、指を以てたずねて見るに一も誤ることがなかったという伝説的な話まで伝わっており、五六歳にしてすでに詩を学び、九歳にして声韻を暗誦したといいう天才児であった。貞元三年（七八七年）桓武天皇延暦六年）十六歳の年はじめて都に上り、自作の文をもって當時すでに都で名を成していた顧況に面会を求めたが、顧況



〈西安城より南方を望む〉 長安の興亡の歴史は古い。今は西安近傍に位置する。河南の洛陽とは互に首都となりながら拮抗してきた。唐朝の長安は、国際文化都市として発展した。長安城は、まったく机上のプラン通り造られた、中国建築史上画期的なものでもあったが、のち韓建が皇城の地だけ残して新城を築いた。これが今の西安城の基礎である。しかし、以後の長安は一地方都市にしかなくなっている。

李白が死んで十年、杜甫が逝って二年、韓愈（かんゆ）5歳のとき、白居易は洛陽の東の都市に生まれた。口のきけぬさきに文字を覚え、5歳で作詩を知ったといわれる神童であった。16歳の頃、初めて上京し当時の名士顕況（きょうく）に面会した。況は青二才と軽くあしらったが、「賦得古原草送別」の詩に目をとめるや、嗟嘆しておかなかったという。彼の文学の出発ともいえるだろうか。のち彼は幾度か官吏として長安にとどまり、また離別している。

はじめて取るに足らぬ少年として輕侮の念を抱き、その求めに応じることを潔しとしなかつたが、持參の文を見て大いに歎服し、絶賛したということで、これが居易の他人に認められたはじめである。貞元十六年（八〇〇年）二月二十九歳にして進士の試に応じ第四等を以て合格し、翌年再び登庸の試に応じ等に入つて「校書郎」を授けられ、これが居易の官吏生活の第一歩である。その後靈臺の元和元年（八〇六年）「監屋尉」となり、翌元和二年「集賢校理」に任せられ、同年十一月試験を経て「翰林學士」となり、翌元和三年三十七歳の時「左拾遺」に叙せられ、元和五年三十九歳にして「京兆戶曹參軍」となり、元和六年四月退官して以来元和八年に至るまで渭村（長安郊外の村落）の家に閑居し、元和九年再び朝廷に入つて